

AVILÁG

Előfizetési árak postán szállítva egész évre
250 Lei. Vállalato- nak és bankoknak 1000 Lei.

FÜGGETLEN MAGYAR POLITIKAI LAP
Szerkesztő: WOJTCZEK GYULA

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Str. Livezii
No 4 Telefon: 3-39 34 szám

A spanyol vadvizek

Hetek óta dul már Spanyolországban a polgárháború, olyan sötét izással, amilyenre a pireneusi félsziget újabbkori történelmében nincs példa. Polgárháború — nem ismeretlen fogalom odaát. Sokan azt hiszik, hogy a spanyolok képtelenek egy kormányozni magukat, mint például az angolok. Izgágak, hevesvérűek, szélsőségesek, individualisták, fanatikusok. Ostobaság! A spanyolok is szívesebben öntöznek öntöző csövekkel huertáikat, mint vérrel. Valenciát és Andaluziát másként is maguk elé tudnák képzelni, mint sebesültektől gőzölgő csatatérnek. Ők is szívesebben hűsülnének a Puerta del Sol árnyas vendéglőiben, mint verejtékezzenek a torlaszok mögött.

De nekik harcolniuk kell. A két Franconak, a két testvérnek szembeállása egymással a két részre szakadt Spanyolország élén több mint jelkép — kegyetlen és elszörnyítő valóság. Frivol szólam: a fasiszták a kommunisták ellen harcolnak. Spanyol harcol a spanyol ellen. Egyazon nép gyilkolja le önmagát bombával, tüzzel, gázzal, ököllel. Egyazon ország emészt fel gazdasági erejét és tőri össze a civilizációját, sodorva magát a legfeneketlenebb mélységbe és nem tudja miért. A foglyokra rágyújtják a templomokat? Lehetséges. A temetőből kiássák a halottakat és összetapossák? Minden lehetséges. A gyűlölet és a vérbosszu szaharai forrósága felfőtt az agyakban, állati tettekre képesek.

A napilapok pedig negyedóránként gabalyítják a forradalmi és ellenforradalmi híreket. A napilapok »haza« beszélnek, vágyálmaikat préselik bele a hírekbe. Nem vagyunk pártatlan közönség: favoritjaink vannak, drukkolunk a spanyolokért — magunkért drukkolunk. Ha a baloldaliak győznek, akkor a jobboldali Európát éri a tördetés. Ha a jobboldaliak, reszkessen az európai szélsőbal. Mintha valóban Spanyolországban az európai civilizáció sorsa dőlné el... Közben — egyelőre — felállítjuk a »felelősség« kérdését is. A baloldaliak felelősek, mert meggyilkolták a jobboldali vezetőket, mert felgyújtották a templomokat, mert megfosztották a történeti Spanyolországot hitéből, nemzeti tudatából... A jobboldaliak felelősek, mert nem vették tudomásul a spanyol választásokon megnyilatkozott közakaratot, mert amíg uralmon voltak, a terror hatalmát alkották meg, mert Gil Robles annak idején... A baloldaliak felelősek, mert a szovjetre hallgattak, kommunizmust akartak. A jobboldaliak felelősek, mert vissza akarták hívni az uralkodót. Milyen könnyű bűnbakot tenyészteni mindkét részről.

Mielőtt a népfrenti kormánya következtetett volna el, az asturiai rém-

Nemzetközi harccá szélesedett ki a spanyol polgárháború

Páris. A semlegességi egyezmény megkötése még mindig késik. Németország újabb hajókat küldött a spanyol vizekre és

25 német repülőgép szállítja a marokkói bentszülött hadsereget Spanyolországba. Eddig száz ezer színes katonát vetettek harcba a felkelők az anyaország ellen.

Olaszország is nyíltan támogatja a felkelőket, madridi hírforrás szerint 50 olasz repülőgép felett ren-

delkeznek az ellenforradalmárok.

Több vagon lőszert és élelmet juttatott a felkelőknek Portugália. Ezzel szemben a madridi kormány mögött Franciaország és Oroszország állanak.

A Matin megjegyzi, hogy immár nemzetközi harccá szélesedett a spanyol polgárháború.

A spanyolországi polgárháborús frontokon az elmúlt nap alatt sem történt elhatározóbb esemény amely lényegesen megváltoztatná az eddigi erőviszonyokat.

A népfrenti kormány helyzetjelentése szerint a kormányrepülőgépek bombázták a felkelők ovidói laktanyáját, hadihajói pedig a Malaga és Algeciras közötti partvidékeket. Avilánál a kormánycsapatok megverték a felkelőket, akik Oviedónál is kénytelenek voltak visszavonulni. Cordoba tartományban a kormánycsapatok elfoglalták Posoblanco fontos ipari központot. Magát Cordoba várost is bekerítették.

Borzalmas autószerencsélenség Ausztriában

Bécs. Heiligenblut melletti országúton egy utasokkal telt autóbusz 50 méteres szakadékba zuhant. A szerencsétlenségnél a sofőr és még egy utas lelte halálát. Nyolcan súlyosan megsebesültek és 15-en

könnyebb sérülést szenvedtek. A sebesültek között 10 magyar utas van. Különösen súlyosan sebesült meg a magyar Himmel család, ugyanis az asszonynak az autó roncsai mindket lábát leszakította, míg

a férj súlyos bokatörést, a leányuk pedig bordatörést szenvedett. A vizsgálat megállapította, hogy a szerencsétlenségért a sofőr felelős.

Mozgósítás Portugáliában

Portugália hadat üzen Spanyolországának

Liszabon. A Reuter jelenti, hogy a spanyol-portugál határon történt összeütközések, a portugál határ állandó veszélyeztetése a portugál kormányt arra bírta, hogy hatásosabb óvintézkedé-

sekhez nyuljon. A kormány demarsot intézett Spanyolországhoz, melyben a határvidék teljes katonai kiürítését követeli, ellenkező esetben kénytelen lenne azt a maga részére fegy-

veres beavatkozással biztosítani. A portugál kormány eme elhatározásáról értesítette a Népszövetség titkárságát, továbbá a párisi, római, londoni és berlini kormányokat.

Román frontot szervez a nemzeti parasztpárt

Lupu a jövő héten meglátogatja Maniut

Cluj. A nemzeti parasztpárt cluji vezetősége körében úgy látszik, hogy e hét folyamán döntő tanácskozások lesznek. Sovatan, ahova Maniu Gyula összehívta elvtársait. Erre a tanácskozásra várják Luput

is, aki Maniuval megakarja tárgyalni azokat a pontokat, amelyeket a pártprogram előterébe szeretne állítani és azt a taktikát, amelyet a kormánnyal szemben követni kell.

Lupu a pártélet radikalizását kívánja minden téren.

Maniu Gyula hive egy ilyen szervezkedésnek, de csak a nemzeti eszme erősebb kidomborítása mellett.

uralom tartotta izgalomban az országot. A jobboldali köztársaságiak uralma előtt volt maga a: Köztársaság. A köztársaság előtt volt a Bourbon-uralkodó elűzése. A detronizálás előtt volt Primo de Rivera diktatúrája. De mi volt nem négy, hanem öt vagy tíz évvel ezelőtt? Vagy ötven évvel ezelőtt? Spanyolország közmondásszerűen Európa legelhanyagoltabb állama volt. A »nyugat Balkánja«. Az analfabéták klasszikus hazája. A falvakban elégették a szindarabokat és a regé-

nyeket, mert veszélyeztették a képviselőtehetséget. A lakosság ötven százaléka írástudatlan. Csak nem gondolkozni! A nép kapáljon, törje a követ, éljen meg, — ha tud. De ha nem tud...

Mi haszna volt a spanyoloknak abból, hogy nem vettek részt a világháború borzalmaiban? Föl tudta-e használni a nép a tömeggyilkosságok elrettentő éveit erőgyűjtésre? Tudott-e élni azzal a hihetetlen kincessel, amit »szabadság« néven ismert a világ? Primo de Rivera

parancsuralmi rendszere megfékezte még ezt a hagyományos szabadság illúziót is. Nem sem mai jobb, sem a mai baloldal nem felelős, hogy idáig érlelődtek a dolgok, hogy a medréből kicsapott folyót sem lehet visszavezetni és a vadvizek azokat a területeket is elöntik, amelyeket a sors eddig megkímélten hagyott. A mai Spanyolország végzetes örökséget veit át és az a méreg szedi szét teljesen a szervezetet, amelyet a néptest immár hosszú évtizedek óta gyűjtött fel magában.

Fiu lett egy 16 éves szarajevói leányból

Az egyik szarajevói borbélyüzlebe beállított egy tizenhárom éves leány, aki arra kérte a mestert, hogy nyírja kopaszra. A borbély megkérdezte, hogy miért vágalja le a haját, mire a leány szegyenkezve bevallotta, hogy olyan testi elváltozáson ment keresztül, hogy férfinek érzi magát. Az esetnek a borbélymester elbeszélése alapján híre ment és az anyakönyvi hivatal is érdeklődött a fiú iránt, hogy anyakönyvi adatait kijavítsák. Az orvosok megvizsgálták a leányt, aki valóban fiú.

Magyar gőzös és román uszályhajó összeütközése a Dunán

Bucuresti. Az éjszakai órákban a magyar »Duna« nevű hajó neki-szaladt a román »Ceaslau« uszályhajónak. Az összeütközés olyan erős volt, hogy a »Duna« kettészelt a román hajót. Iratározatos pánik keletkezett mindkét hajón, mert a »Ceaslau« pillanatok alatt süllyedni kezdett. A Duna hajó legénysége azonnal megkezdte a mentési munkákat. A mentőcsónak segítségével sikerült az életveszélyben lévő román legénységet megmenteni. Az uszályhajó azonban elsüllyedt.

Két kirándulókkal ieli iparvasúti kocsi egymásnak szaladt

Satu Mare. Tegnapelőtt Mezea Cornel satu-marei tanár nagyobb farsággal kirándulásra ment egy iparvasúton, amellyel mozdony nélkül jöttek le a hegyről. Amikor már csak pár méternyire voltak a végállomástól, a két kirándulókkal feltöltött kocsi, eddig még ismeretlen okokból egymásnak szaladt. Az utasok nagy ívben repültek ki és Mezea olyan szerencsétlenül esett, hogy azonnal meghalt.

Minden pénteken a Színházi Élet

új száma kapható minden lap drusnál. — 200 oldal 5 melléklet

ARA 20 Lei

Képviselet Clujon:
Cultura Libraria
Strada Memorandului No. 4.

Sportprimadonnák. Ez a címe annak a rendkívül érdekes képekkel illusztrált cikknek, amely a Délibáb új számában jelent meg. Remek képes rádióműsorokat, egyfelvonásos színdarabot, novellákat, színházi beszámolókat, filmrovatókat, rendkívül érdekes pályákat, cikkeket riportokat és több mint száz képet talál az olvasó a kiadó színházi képtárában.

Háromszázezer koronás hozományával rejtélyes körülmények között elűnt egy prágai nő

PRAGA. A prágai rendőrség rejtélyes ügyben indított nyomozást. H. Károly harmincéves kereskedelmi utazó jelentést tett a rendőrségnek, hogy menyasszonya, Rusil Valéria huszonhat éves háztartásbéli alkalmazott nyomaalanul eltűnt. H. Károly néhány nappal ezelőtt elvált menyasszonyát Prága környékén lakó szüleihez s megállapodtak abban, hogy augusztus 15-én házasságot kötnek Rusil Valériának az Iparbankban 300 ezer koronás betétje volt a jegyesek úgy egyeztek meg, hogy szombat délelőtt megjelennek az egyik prágai ügyvédnél s megvesznek egy kisebb prágai villát. A férfi meg is jelent az ügyvédnél és ott várakozott menyasszonyára.

Rusil Valéria 9 óra előtt telefonon felhívta vőlegényét az ügyvédi irodában és közölte vele, hogy rögtön elindul hazulról s előbb elmegy az Iparbankba. A nő azonban nem ér-

kezelt meg az ügyvédi irodába s a házát eladni szándékos tulajdonosok tíz órákor szintén eltávoztak az ügyvédtől. H. Károly ezután az Iparbankba ment érdeklődni, ott azonban azt a felvilágosítást kapta, hogy Rusil Valéria nem volt a bankban. A vőlegény, amikor megállapította, hogy menyasszonya lakásáról is eltávozott, azonnal jelentést tett az esetről a rendőrségnek. Valószínűnek látszik, hogy Rusil Valéria, aki magával vitte 300 ezer koronás betétkönyvét és az adásvételi szerződés tervezetét, bűnténynek esett áldozatul. A rendőrség a rejtélyes ügyben széleskörű nyomozást indított, eddig azonban a nőnek nincs nyoma.

MINDEN HETFŐN OLVASSA
A VILÁG-OT

A szovjet a budapesti Dunakikötőben áruraktárakat épít Középeurópa számára

Pozsony. A fekete tengeri kikötőből a dunai kikötőbe való szállítás kifejlődött és a szovjet a kedvező körülmények mérlegelése, elhatározta, hogy a budapesti Dunakikötőben külön áruraktárakat épít egész Középeurópa számára.

A magyar kormány a legmesszebbmenőleg támogatja ezt a tervet és a raktárok részére megfelelő helyet kíván rendelkezésre bocsátani, sőt egyéb kedvezményeket is kilátásba helyezett.

Legalkalmasabb ajándék

női táska, aktatáska, koffer, neszeszer, zsebtárca, kesztyű, az

„ETNA“

gyári lerakatban

Cluj, Calea Regele Ferdinand 2-a. Gyári árkban!

Paul Boncour:

Az új világjáborut csak a kollektív biztonság hártíthatja el

Páris. Paul Boncour nagy külpolitikai beszédet mondott. Beszéde bevezetésében kifejtette, hogy egyformán óvakodni kell attól, hogy könnyelműen játszunk egy háború lehetőségének gondolatával, de attól a reménységtől is, hogy a béke fenntartására elég a békeszeretet hirdetése. A helyes út: a béke megszervezése. Itt a Népszövetség és itt a hágai nemzetközi bíróság.

Érzelgős utópia lenne, ha hinnénk abban, hogy a béke megvédhető hatékony intézmények nélkül. Nem lehet a nemzetközi konfliktusokat elsimítani, ha a nemzetközi döntő bíróság nem tudja rákényszeríteni a feleket a jog elleni lázadás hatalomra.

Csaas a kollektív biztonság menthet meg bennünket egy új háborútól.

A vese, hólyag, epe és gyomorbetegségek legbiztosabb gyógyszere a paptamási

„Litbunia“ ásványgyógyviz
Üdül. Kapható mindenütt! Gyógyul.

Lerakatok: ORADEA Főlerakat Str. N. Filepescu 23. Telef. 1-76
ARAD Kardos M. utódai Str. Eminescu 16. Telef. 6-86.
TIMISOARA Kardos M. utódai Str. Vladimirescu Tudor No. 30. Telefon: 21-24.
CLUJ Mercur Depozit de apa minerala Str. Paris 38
SATU-MARE Máthé Sándor Str. Pár. Mureşanului 17.
UG. MURES Csiky Emil Piac Unirii 12.
GAREIROTH Vasilie.



MOZIK MŰSORA

Edison Mozgó

I. Szerelmek dala. Fősz. Helga Roswaenge. II. Kincses sziget. Fősz. Wallace Beery.

Royal Mozgó

I. Königsmark. Elissa Landi legszebb slágere. II. Varieté.

SZINKÖR MOZGÓ

Stan és Bran mint skótok. Magyar felirattal.

OPERA MOZGÓ

A vágy. Fősz. Garry Cooper.

Capitol Mozgó

I. A XI. Olimpiász nagyszertű filmje. II. Vagyom utánad. Fősz. Lous Gravour.

Munkás Mozgó

I. E-chimo. II. A cirkusz leánya.

Kompenzálunk bár-hová állami követe-lésekkel bármilyen

természetű adótarozásokat, bűntetéseket, örökösödési adót, erdőbirtarozásokat, vámbűntetéseket, stb

„AGIMEX“ Agentura

CLUJ, Piața Unirii No. 3
Telefon: 2-29

Szevillai-tangó

Gróf Miklós sikeréről számolnak be a satu-marei és maramuresi lapok. A recenzióban azt hangsúlyozták ki, hogy egy cluji 16 éves, magyar diák szerzeményét mutatta be a satu-marei társulat óriási sikerrel. A »Szevillai-tangó«, amelyet Trillap Ilona primadonna és Fülöp bonvivan adtak elő háromszoros ismétléssel, valóban a legkiválóbb szerzemények egyike. Gróf Miklós, Gróf László volt színigazgató, főrendező gyermeke. Első nyilvános szereplése sok beérkezett szerző sikerét felülmúlja. Kíváncsok, hogy ez a tempó megmaradjon és hogy még sokat halasson magáról.

A PARK szanatórium gyógyfürdője bevezette a valódi pöstyéni iszapfürdőt

speciális pöstyéni berendezéssel. Teljes pöstyéni fürdő, egész és rész pakolások mindenféle reumatikus betegségek ellen. Cluj, Calea Hotilor, 64.

Diktátori vezetés alatt álló államblokkot akar szervezni Európában az új olasz külügyminiszter

A harminchároméves külügyminiszter merész elgondolásai Európa átszervezéséről. - A német-olasz rokonszenv gyökerei

Róma. Rómában nem titok, hogy ebben a pillanatban Mussolini mellett egyetlen embernek van sorsdöntő befolyása Olaszország magartására az európai hatalmakkal szemben s ez egy nem egészen 34 éves fiatal ember, Olaszország külügyminisztere: gróf Galeazzo Ciano dei Conto di Cortellazzo.

Azok, akik Ciano évek óta ismerik, még abból az időből, amikor kis névtelen követségi titkár volt Rio de Janeiroban, azt mondják, hogy abban az Európa-tervben, amelynek körvonalaait látjuk csak kibontakozni, sok helyütt fölfedezhetők a fiatal külügyminiszter régi elgondolásainak nyomai.

Ciano ötéves életénél fiatalabb, mint bármely más. S amikor Ciano először kapott komolyabb diplomáciai megbízatást az apósától 1933-ban, amikor mint Olaszország megbízottja részt vett a világgazdasági konferencián, olyan nagyszabású tervvel lépett az akkor még harminc éves fiatal ember a nagyhatalmak tapasztalt és mindentudó szakértői és politikusi elé, hogy nem lehetett napirendre térni javaslata fölött. Pedig ez a javaslat nem volt egészen veszélymentes. Ő vetette föl először a gondolatot, mely azóta sok vihart támasztott már Genfben is, — hogy a világ nyersanyagforrásait újra föl kell osztani. S az abesszin háború se volt végső fokon más, mint egy sürgető lépés e program megvalósítása felé.

Már ekkor megbizonyosodott, hogy a fiatal gróf minden inkább, csak nem híve a genfi intézménynek.

Ciano ahhoz a fasiszta nemzedékhez tartozik, amely mindent elvet, ami a múltból nő ki s főleg, ami a múlthoz kötött a világot, rossz, hogy a világot új alapokon, új elveken kell felépíteni s ebben az építőmunkában csak az ifjúságnak

tatörökusan kormányzott európai államblokkot szeretne kiépíteni. Ez magyarázza meg azt is, hogy miért egyengette súlyos nehézségek árán a német-olasz megbékélés ügyét. (S mellesleg ez magyarázza meg azt is, miért kellett Suvichnak távoznia, aki trieszti olasz részére egészen más szemmel nézte a német kérdést mint Ciano.)

Ciano teljesen egyetért azokkal a módszerekkel, amiket Németország külpolitikai téren alkalmaz s amik — mint köztudomásu — a nyugati, ugynevezett statikus hatalmak legnagyobb fokú ellenkezését váltják ki a birodalommal szemben.

Ciano is azt mondja, amit a németek: egy fait accompli többet ér, mint tíz konferencia és szerződés. Kár, hogy azt nem teszi hozzá, hogy százszor annyi a kockázat is. Mert a fait accompli jó, csak aztán ne ez legyen a másik fél módszere is, mert akkor már baj van.

Ciano abban az elvben is azonosítja magát a németekkel, hogy a legjobb védekezés a támadás s ebből a szempontból egyike az ugynevezett dinamikus politika legharciasabb képviselőinek ma Európában.

Ciano nem csinál titkot abból, hogy nem tulságosan lelkes barátja Franciaországnak és Angliának.

Mindkettő politikai módszereit elavultaknak, kiöregedettnek tartja.

Olaszország élvágya Abesszinával még koránt sincs kielégítve.

Ciano törekvései nagyvonalúak, sőt tulságosan is nagyvonalúak, ezt letagadni nem lehet, de nem valószínű, hogy ezt a programot simán keresztül lehet hajtani. Azok az erők, amelyek ma szemben állanak ezzel a tervvel, nagyon hatalmasak. S nem szabad elfelejteni azt sem, hogy Anglia egy év múlva valószínűleg egészen másképpen fog reagálni, ha valamelyik hatalom a kérdés elé állja a háború vagy pozíciófoglalás? Az angol fegyverkezési program megvalósítása után valószínű, hogy nem lesz még egy ilyen könnyű pozíciófoglalás, mint Abesszinia esetében volt. S Ciano valóban nagy sikereket ért el, de nagy kérdés, hogy nem adnak-e tulságosan nagy lendületet neki a sikerek, nem lendül-e túl a célok és főleg a lehetőségek? Annyi bizonyos, hogy az ellenblokk szervezése sem alszik és Franciaország és Anglia „régimódosai” még nem mondják egészen csöndöt, ha igaz is, hogy a legutóbbi időben néhányszor súlyosan kudarcot vallottak. A következő hehek meg fogják mutatni, hogy Ciano dinamikus programjára hogyan fog reagálni Európa?

Szeptemberben valamelyik szlovenszki fürdőhelyen tartják meg a kisanant konferenciáját

A „Lidové Noviny” jelentése szerint a kisanant szokásos évi konferenciáját szeptember hó 2—4 napjaira tervezték Prágában. Az időpontot azért állapították meg szeptemberre, mert számoltak azzal, hogy a Népszövetség is szeptember első felében ül össze. Minthogy azonban a Népszövetség csak szeptember 21-én ül össze, a kisanant konferenciáját is elhalasztották szeptem-

ber 17—19 napjaira. Ebben az időpontban Benes köztársasági elnök Szlovenszkon fog tartózkodni, ezért a kisanant konferencia is valamelyik szlovenszki fürdőhelyen ül össze. Elsősorban Szliács, Póstiény és Trencsénteplic jönnek tekintetbe a konferencia megírása szempontjából. A kisanant konferenciáján dr. Krofta külügyminiszter fog elnökölni.

ÖT-HAT SORBAN

Az angol lapok jelentése szerint a palesztinai főmegbízott hajlandó időlegesen korlátozni a palesztinai zsidóbevándorlást, ellenszolgáltatás-képpen azonban teljesíti a palesztinai zsidóságnak bizonyos ut és kikötő építési kívánságait.

A havrei kikötőbe most érkezett meg Max Reinhardt a Normandie öröklőhajóján. A kikötőben már a végrehajtó várta a híres rendezőt, aki az egyik német bíróság ítélete alapján lefoglalta Reinhardt egész poggyaszát, úgy hogy a világhírességnek egy szál ruhában kellett a hajót elhagyni.

Olaszországban szeptember elsején érvénybe lépnek a családi bérek. Minden munkás, akinek tízennégy éven aluli fiugyermekekről kell gondoskodni, külön bért fog kapni. Ez a béremelés évi 341 millió lírát jelent.

Jan Klepura, a világhírű lengyel énekes megvásárolta az egyik nagy krakkói újságvállalat részvényeinek többségét és kijelentette, hogy aktív részt fog venni az újság kiadásában.

A londoni lapok jelentése szerint Brazília egyes vidékein pestisjárvány pusztul. Eddig 18 ember halt meg pestisben. Rendkívül szigorú óvintézkedéseket léptettek életbe, hogy a pestist ne hurcolhassák tovább Brazíliából.

Bostonban letartóztattak egy dr. Clarke nevű híres amerikai könyvgyűjtőt, akiről kiderült, hogy egy rablóbanda élén állott, amelynek specialitása az volt, hogy a könyvtárakból értékes könyveket lopott el, amelyeket Clarke tudományos összeköttetései segítségével nagy pénzért értékesített.

HERKOVITS Endre URI Divatszabó!

A legújabb divat-szerint dolgozik!
Hazai és külföldi szövetek raktára
Olcsó árak!
Cluj, Strada
Vlaşuţa No. 2

Vértengerben fürdő ország. A spa-nyol polgárháború borzalmairól rendkívül érdekes megrázó képekkel illusztrált cikket közöl Tolnai Világlapja új száma, amely nagy terjedelemben és gazdag tartalommal jelent meg. A legkiválóbb magyar írók novelláin kívül számtalan pompás cikket, nagyszerű folytatásos regényt és közel száz képet talál az olvasó a népszerű képeslapban.

Dr. T. Mátyás

crémekkel ápolja arcát

Nappalra Solarin, Éjjelre Inradin
Szeplő ellen Efilidin
Pattanás (excoria) ellen Coriatin
Arcszappan Savon Mátyás

Cosmetikai Laboratórium
Str. Iuliu Maniu 39, telefon: 252.
Főlerakat: „Juno” parfumeria
Str. Iorga 5.

van helye. S ezt a világnézetet sehol a világon nem respektálják a gyakorlatban annyira, mint a fasiszta Olaszországban.

Mik Ciano tervei? Általános európai szempontból nem egészen veszélytelen tervek. Ciano egy dik-

PETROL GÁZÍÓZÓ és fűtő

szagtalan, olcsó és biztos! — Nyári főzéshez, melegítéshez a legcélszerűbb!

Egy órai főzés, fűtés, melegítés 45 bani. Beszerezhető Takarékosagra is

MOSKOVITS és Társánál

a főpostával szemben

Finom ruhák tisztítója, ruhafestések mestere „CZINK” Cluj

Az elátkozottszerелеm

Bánágyi regény.

Írta: BENKŐ KAROLY

— Hallotta méltóságos kisasszony, hogy az öreg Teri néni eltűnt.

— Mit beszél?

— Nos, Teri néni hullája lenn fekszik a pincében.

— Uram isienem, csak nem akarja azt mondani, hogy az a vadász azt a nőt —

Itt elakadt Ilka hangja.

— Csak mondja ki bátran, méltóságos kisasszony Elek vadász megfojtotta az öreget. Hiszen hullára volt szüksége, hogy őni félrevezethesse. Ő természetesen azt hiszi, hogy ön nőül megy hozzá. — Ön meg is ígérte neki, hogy neje lesz, ha nem fogja segíteni a pincében levő nőt. — Az Isten tudja, hogy miért akarta, hogy a fogoly életben maradjon. Tervei lehetnek, mert gyilkosságot ugvis elkövetett. Talán azt vélte, hogy Teri néni már eleget élt.

A grófkisasszony levegő után kapkodott. Egy szót se volt képes kiejteni.

A csavargó gunyosan nevetett, és aztán így kérde:

— Ha én meg nem lesem, ugye csalása mindenesetre sikerült volna de hát nem úgy volt megírva a sors könyvében. A nyakát szegheti, hogy ily eszközhöz nyult az ön félrevezetésére.

Alakítások és javítások most rendkívül olcsón

Weisz

szőrmesalonban

Cluj. Gólya palota,

Nyári megőrzés, felelőség mellett.

Ekkor Ilka ismét összereszt és vad fény csillant fel szemében.

— Azt hiszen, most nyílik a legjobb alkalom, hogy azt a fickót eltegyük láb alól. Ha mint Teri néni gyilkosa vád alá helyeztetik, majd szétfoszlanak nagyuri álmái.

— Mit gondol, Fehér! rebegé Ilka.

— Nos méltóságos kisasszony, majd meggondolja még. Könnyebb módon nem szabadulhat a fickótól, azaz, ha egyáltalán szabadulni akar tőle. Én végül nem tudhatom, hogy ön...

— Nem, nem, én mindenesetre szakítani akarok vele, vágott közbe Ilka.

— Ugy, ugy — ezt mindjárt gondoltam és ép azért szolgálak eszköz-zel. Ha ön ohajtra, ugy mind vadió lépek fel Elek vadász ellen.

— Ez nem járja! Ő mindent elárulna! nyöszörgé Ilka.

— Elárulná. Azt hiszen, hogy őni és atyját Réthyné elzárása miatt vádolhatná?

— Persze, hogy ezt megteszi.

— Alig hiszem, méltóságos kisasszony.

— Miért nem!

— Azt hiszen, hogy a gögös fickó teljesen belebonyolódott az ön által kivetett hálóba.

(Folytatása köv.)

Kibontották a sirt, az eltemetett főesperes reverendájában találták meg az eltűnt iratokat

Pár év előtt Ekkel Lajos beregszászi főesperes nagyfontosságú iratokat vett át a beregszászi plébániai hivatalban és azt annak rendje és módja szerint be is iktatta. Rövidre rá azután Ekkel Lajos főesperes súlyosan megbetegedett és 1931 decemberében meghalt. A kiváló főpapot archidiakonusi méltóságának kijáró nagy pompával és fénnel, tünepi reverendájában temették el. A temetés után éveken át nem volt szükség az említett okmányra, melyről a plébánián úgy vélték, hogy az iratok közt van. Ez év tavaszán valami ügyből kifolyólag azután keresni kezdték az öt év előtt kapott iratokat, de sehol sem találták. Felkutatni az egész irattárat, a plébániai hivatal minden zegét-zugát, de nem lelték.

Sok keresés és feltérés után az egyházi jött rá arra, hogy hová lett a fontos irat: eltemették az elhunyt főesperessel, aki reverendája zsebébe tette azt. Az egyházi felfedezése után nem volt más tenni való, mint engedélyt kérni a hatóságtól a sir felnyitására, amely meg is történt. A sir felnyitása után az egykori tünepi reverenda foszló redői között valóban meg is találták a sok fáradsággal keresett iratokat, melynek lassan már szintén máladozó papírja még olvashatóan őrizte a tartalmát.

Az örök nyugalomban kényszerűségből megzavart főpap hamvait újból beszemelték és sirját újra hantolták, melyet most már márványlap takar és zár el a világ zajaitól.

Elrabolta és a hegyszakadékba dobta szomszédja gyermekét

Zágráb. Kegyetlen módon akart bosszút állni haragosán Jerkics Anusa asszony, aki elrabolta és egy szakadékba dobta szomszédja, Babics Ibrahim kisfiát.

Jerkics Anusa Babicsék távollétében erőszakkal magával vitte Babics kisfiát, akit egy közeli erdőben levő szakadékba dobott. Amikor Babics hazatért, keresni kezdte kisfiát, majd amikor a gyermeknek nem sikerült nyomára akadnia, értesítette a csendőrséget. A csendőrség nyomozást indított, amely azonban csak két nap múlva vezetett eredményre. A cirkáló csendőrök az erdőben gyermekszírást lettek figyelmesek. A hang irányába mentek és egy hegyszakadékban megpillantották a kisfiút. A gyermek meztelenre vetkőzve hevert a szakadék mélyén. Felhozták és megállapították, hogy

különös véletlen folytán semmi baja nem történt. A gyermek elmondta, hogy Jerkics Anusa erőszakkal magával vitte az erdőbe és lelökte a szakadékba. A csendőrség letartóztatta a kegyetlen asszonyt, aki elmondta, hogy bosszút akart állni Babicson, mert tízéves lánya Babics gondatlansága miatt meghalt. Az elmúlt évben ugyanis Babicsnak megdöglött egy tehene, hulláját Babics a közelben elásta. A kislány végignézte a jelenetet, majd amikor Babics eltávozott, kiásta az elpusztult állatot, levágott belőle egy darabot és a húst megsütötte, majd megette. A tehén fertőző betegségben pusztult el és a betegség átterjedt a kislányra is, aki néhány nap múlva meghalt. A kegyetlen asszonyt szállították a törvényszék fogházába.

Gazdag olajmezőket talál-tak Dunaszerdahely közelében

Pozsony. Egy amerikai svájci pénzcsoport megbízásából Csallóközben hónapok óta próbafúrásokat végeznek és petróleum után kutálnak. A kutatásokat három mérnök vezeti, akik néhány nappal ezelőtt abbahagyták a munkát és Bécsbe utaztak, hogy jelentést tegyenek a kutatás eredményéről a pénzcsoport

megbízottainak. A mérnökök a jelentés után tegnap érkeztek vissza Pozsonyba, ahol kijelentették, hogy a pénzcsoport meg van elégedve az eddig elért eredményekkel, mivel Dunaszerdahelytől délre gazdag olajmezőket találtak. A petróleummező teljes feltérására legkésőbb egy hónapon belül sor kerül.

Băile FELIX

gyógyfürdő (Oradea mellett)
(ROMÂNIA PÓSTYÉNE I)

49 C hőfoku, naponta 19 millió liter vizet adó kén-s, rádi-
umos hévíz forrás. Mindenféle reumatikus bántalmak, vala-
mint női betegségek ellen páratlan gyógyhatásu.

Ujonnann berendezett

iszapfürdők, iszappakolások, morfürdők és mesterséges
szénsavas fürdők állandó orvosi felügyelet mellett.

I. oszt. teljes PENSIO (szálloda, fürdő és háromezori étke-
zés Junius, szeptemb. hóban 200 L naponta, Julius, au-
gusztusban 260 L naponta II. oszt. pensio napi 100—135 L
és gyermekek pensioja 12 évig napi 100 L.

Egész éven át nyitva!

Vasuti kedvezmény!

Különböző szórakozások: Tenisz, könyvtár, szabadfürdő.

Hlinkák a kommunis-ták malmára hajítják a vizet

A Lidové Noviny írja: A kommunisták agitációja Szlovén-szón újabb nagy sikerrel jár a falusi nép körében. Elősegíti ezt a Hlinka párt politikája, amely hosszú esztendőknél át radikalizmusra nevelte a szlovák falusi lakosságot, de egyszintenciális kérdéseiben nem tudott a nép segítségére lenni. Most a kommunisták egy parasztszövetséget alakítottak kezdeményezik, amely nem volna a kommunista párt szervezete. Ez a parasztszövetség (öb) politikai irányzatához tartozó paraszterteget foglalna magába, osztályhar-
cos alapra helyezkednék és szembe-
kerülne a gazdaságilag erősebb fa-
lusi réteggel. A földhiány, az adó-
ságok, a falusi élet alacsony szín-
vonala, a p á r t o k vezetőinek
meggazdagodása, a különböző me-
zőgazdasági kartelek működése al-
kolja a parasztszövetség legfőbb agi-
tációs érveit.

A magyar mezőgazdasági termékek foglalják el a világpiacokról elmaradó spa-nyol áru helyét

A forradalom következtében a spanyol gazdasági élet megbénult. A spanyol hagyma és paprika eltűnt a világpiacokról. Helyét a magyar mezőgazdasági termékek foglalják el. Svájcban számítanak arra, hogy elmarad az ideai spanyol borkivitel is, éppen ezért a svájci kereskedők a magyar bor iránt érdeklődnek. Számítanak arra, hogy Magyarország százezer hektóliter bort tud elhelyezni a svájci piacon. A spanyol áru elmaradása következtében a magyar paprika és hagyma kivile erősen fellendült.

Figyelem!

Női és férfi fodrászat. — Spe-
ciális babaklinika! — Baba
fejek minden fajtában és nagy-
ságban kaphatók. — Bármilyen
őcska babák javítása — Tö-
rött tüveg és porcellán, maja-
lika, stb. speciális ragasztása.

Aram nélküli tartós öndoldó
garantálva.

Redukált árak!

SALON FODOR

Cluj, Cal. Marechal Foch No

Apró hirdetések

Keresztes pedicúrsalon ellátózzál
a Select udvarára.

Cipőre, ruhára, télikabátokra van
szüksége? Férfi, női, gyermeket legol-
csóbban felöltöztet PARK áruház Ba-
rjú 6 szám.

Különbejárati erkélyes és teraszos
butorozott szoba kertben nyaralónak ki-
adó. Strada Dragalina 124/a.

Varga gyorstalpálójában lorga
23 fértipók készen és méret után 300
leltől. Nőitap 45, sarok 10, férfitap 65
sarok 30 lei.

KERESSEK megvételre jó hangu pe-
dörös cimbalmot. Ajánlatot a cimbalom
márkájának és árának megjelölésével cim-
balom jellegre a kiadóba kérek.

Agyonlőtte apja inasát

Megrendítő szerencsétlenség történt Daruváron. Novákovics Draga kézműveskereskedő Dobrivoj nevű gimnazista fia flóbertpuskával játszott. A flóbert elszűlt a gyermek kezében és a golyó a közelben tartózkodó Kugyera Ljudevit inast a fején találta. Az orvos már nem tudott a szerencsétlen fiún segíteni.

A métermagas ibolyabokor

Az újjeländi szigeteken olyan kedvező az éghajlat, hogy a tropusi vegetáció méreteiről nekünk, európaiaknak sejtelmünk sincs. Egy norvég tudományos az elmúlt években kísérletezést folytatott Ujjeländben európai virágok, cserjék és fák elültetésével. A megfigyelő tudósok beszámolója szerint egyes európai virágok megfelelő talajban szokatlan arányokban kifejlődtek. Így például a szerényen elrejtőző ibolyánk ott formális bokrokká magasodott, amelyek egy méternyire is megnőttek.

Orvosi és luxus füző SONDERLING-től kitűnő

CAL. REGELE FERDINAND No. 3.
az udvarban. — Harisnyatartók mérték
után legolcsóbban.

Temple Shirley iskolai sikere

Amerika legfiatalabb primadonnája, Temple Shirley az iskolában is jól megállja helyét. Juliusban vizsgázott először a losangelesi elemi iskolában. Vizsgálja oly jól sikerült, hogy megkapta a második osztályból is a végbizonyítványt. Egy amerikai egyetem, ahol rendszeresen foglalkoznak a gyermekek képességeinek vizsgálatával, a kis színésznő eredményével rekordot javított. Mivel tud keveset franciául is, szó van arról, hogy egyik filmjét francia változatban is elkészítik. Minden vágya az, hogy ha felnő, gyümölcsös leheessen.

Mikor hamis a 250 lejes?

Nincs szükség arra, hogy a 250 lejeseket pengessék és mérégezzék. Ajánlatos azonban mégis figyelemmel megvizsgálni a szegélyezés jeleit. Ezeknek ugyanis párhuzamosan egyenlő távolságban és megszakítás nélkül kell futniuk. A 250 lejes pénznek ez a legjellemzőbb sajátossága. A hamisítók mostanáig nem tudták tökéletesen utánózni a szegélyezést. Figyelmes megtekintés után a laikus is megállapíthatja, különösen a valódi pénzzel való összehasonlítás után, a hamisítást, mely sokkal primitívebb, mintsem általában gondolják.

KERESZTES

Pedicur Salon

Str. Duca volt Univer-
sitatea No. 3

Select mozi udvarán

Ribbentrop londoni nagykövete Hitler üfőkártyája Páris és Moszkva ellen

PÁRIS. Ribbentrop londoni nagykövete való kinevezése Berlin utolsó erőfeszítése arra, hogy Angliát elválassza Franciaországtól és Oroszországtól.

A lokarnói tanácskozás közeldése sietette Ribbentrop kinevezését.

A londoni német nagykövet mindent megkísérrel majd, hogy Angliát a német álláspontnak megnyerje, nevezetesen Danzig és a gyarmatok kérdésében, de legfőképpen a francia—orosz szövetségtől való tartózkodásra.

VILLATELKEK

a Grigorescu ut végénél Törökvágás ucca 3 számtól felfelé
500—2000 m² nagyságban, kedvező fizetési feltételekkel eladók. Autóbus megállótól 1 percre. (A Davila Színházról 5 lei: Felvilágosítást nyújt dr. Krausz Imre ügyvédi irodája.
CLUJ, Strada Regina Maria 6 szám. Telefon: 10—32.

Veszélyben van a német-len- gyel szövetség

BERLIN. Gamelin tábornok, francia vezérkarifőnök varsói látogatása már napok óta izgalomban tartja a német politikai köröket.

A Havas-iroda jelentése szerint Neurath báró német külügyminiszter

is rövidesen ellátogat Varsóba. Ugy látszik, hogy a németek ezzel akarják ellensúlyozni a francia közeldést és megkísérlik a Gamelin és Beck között létrejött együttműködés béképontjait elgáncsolni.

Augusztus 15.-31.-ig

NAGY

MARADÉKVÁSÁR

A

Népáruházban

Cluj, Reg. Ferdinand 20

Abessziniában a felkelő csapatok több napon át elzárták a fővárost a külvilágtól

Addis Abeba. A szabadszerepatozok állandóan nyugtalanítják az olasz helyőrségeket és több várost elfoglalnak.

Legújabbban az United Press Port Saidból olyan értesítést kapott, hogy az abesszineknek Bucosnál sikerült az addis-abebai díszüti vasúti vonalyt elvágniok és a sineket egy hosszú darabon megrongálták, úgy hogy a forgalom szünetel. Az Abesszin csapatokat Tekle, Hanariate és Getacu törzsfőnökök vezeték, akik

Sudánból érkeztek vissza Abessziniába, hogy megszervezzék az ellenállást.

Más hírek szerint a Tana-tó vidékén heves harcok dúlnak az olaszok és az abesszinek között.

Portsaidi jelentés megerősíti azt az abesszin körökből származó hírt, hogy a főváros környékén heves harcok folynak és az abesszin csapatok a fővárost több napon át elzárva tartották a külvilágtól.



Fogadjunk Pancser, nem is hiszi, ha mondom, kíváncsi vagyok rá, milyen új harci eszközöket fog javasolni Lupu a sereget érkeztetve a Maniu taktikájával és Mihalache nagy harci riadóval szemben.

— Három golya beszélget.
— Nehéz napom volt ma — mondja az egyik — hat gyereket hoztam.

— Nekem is nehéz napom volt — mondja a másik — én két ikerpárt hoztam

— Nekem elég könnyű napom volt — mondja a harmadik — én csak díjesztettem két banktitkárnőre.

Szóval Lupu is csak olyan ijesztő puskát hozott?

Ennél a puskáid maradunk.

Lezuhant Biaritz mellett egy utasszállító repülőgép

Biaritz Biaritz mellett egy Focker utasszállító repülőgép kigyuladt és lezuhant. A gép tizenöt utasa felismerhetetlenségig szénné égett. A katasztrófa oka még eddig ismeretlen.

Fényes ünnepségek keretében tartották meg a cluji nyom- dászszakszervezet 75 éves jubileumát

Cluj A Romániai Grafikai Munkások Szövetségének cluji tagozata szombaton fényes ünnepségek keretében tartotta meg 75 éves jubileumát. Az évtorduló alkalmával országos dalosversenyt rendeztek, amelyen Ardeal fontosabb nyomdászközpontjainak dalárdái vettek részt. Vasárnap diszkozyűlést tartottak, este pedig Jánosünnepély zárta be az ünnepségeket.

Tovább tartanak a zavargások Palesztinában

Jeruzsálemi jelentés szerint szombatra virradó éjszaka Palesztina több részén újból zavargások voltak. Hebronban az arab felkelők megtámadták a város zsidó negyedét melynek során egy öregembert és gyermekét megölték, több zsidót pedig megsebesítettek. Ugyanakkor meggyilkolták a város polgármesterét is. A Sárom völgy egyik falujában az arabok megtámadták egy zsidót és megfojtották.

REGAL Nagykávéház és Bár

szenzációs augusztusi műsora

Az urközönség már este 9 órától a kitűnő Nátyi Pál jazz zenéjére táncol.

Okvetlen nézze meg a hára leszerződött világvárosi műsorunkat!



XI. OLIMPIA



150 ezer néző és Hitler részvételével vasárnap befejeződött a XI-ik olimpiász

A németek lepontozták a díjugrásban a román Rong főhadnagyot a világbajnokságtól. Kabos, a vízpoló és Harangi (könnyűsúly) világbajnokságával harmadik lett Magyarországnak a nemzetek között az olimpiáson

A Ripensia rávert a Fradira Bucurestiben

BERLIN. Vasárnap késő délután tartották meg a XI olimpia záróünnepélyét. A díszpályán megjelent Hitler kancellár és Gö ring propagandaminiszter, akiket a záróünnepély 150 ezer nézője melegen ünnepelt. A nemzetek később tisztelegve elvonultak a kancellár páholya előtt és ezzel befejezést nyert a XI ik olimpiász

Az ötven nemzet közül első Németország, 2 USA, 3 Magyarország.

Harangi világbajnok

Tegnap tartották meg a box

világbajnoki küzdelmeket, ahol a magyar Harangi hatalmas küzdelem után megszerezte a 10-ik aranyérmet Magyarországnak. Harangi egy nyolc cm-es vérömlénnyel küzdött az est Stepulov ellen, akit sikerült legyőznie jólaláló jobb és balkezes horogütéseivel.

Kard egyéni döntő:

- 1 Kabos Endre Magyarország 7 győzelemmel. Olimpiai bajnok
- 2 Marzi Olaszország 6 győzelem 22 kapott tus.
- 3 Gerevich Magyarország 6 gy.
- 4 Rajcsányi Magyarország 5 gy

Díjugrás:

- 1 Hase német olimpiai bajnok.
- 2 Rong főhadnagy Románia
- 3 Platti százados magyar

200 m. mellúszás:

- 1 Hamuro japán 2 42 5
- 2 Sietas, német 2 42 9
- 3 Koike japán 2 44 2

1500 m uszás:

- 1 Terada japán 19 13 7
- 2 Medica USA 19 34

Teranyugrás:

- 1 Wayne USA. olimpiai bajnok

Gyephokki:

Olimpiai bajnok India, aki a döntőben 8:1 1:0 arányban győzött Németország ellen.

400 m. hölgy gyorsúszás:

Olimpiai bajnok: Mastenbroek holland 5:26.

Futball:

Olaszország nyerte a futballvilágbajnokságot, akik Ausztriát 2:1 (0:0 1:1) arányban legyőzte.

Vízpoló:

Magyarország—Németország 2:2
Magyarország—Franciaország 5:0
Németország—Belgium 4:1

Bárdtságos és nemzetközi mérkőzések az országban:

CLUJ. A Trg muresi munkás csapat 2:0 1:0 arányban győzte le a cluji testvércsapatát

CMSC—U törpe 3:2 0:1

Turnatoria—Avangarda U 4:1
ARAE, szombat: Az AMEFA szombaton rendezte meg 25 éves jubileumát. A CAO a Gloriával 1:1 eldöntetlenül, míg az AMEFA a Crisanat 3:0 1:0 arányban győzte le.

Vasárnap: A CAO szép játék után 6:1 1:1 legyőzte az aradi munkáscsapatot, előzőleg a Crisanat a Gloriát 4:2 1:0 arányban verte.

BUURESTI szombat: A Ferencváros 8000 néző előtt csak nagy küzdelem után tudta legyőzni 1:0 arányban a kitűnően játszó vasutas csapatot

Vasárnap a Ripensia 15 ezer néző előtt 3:0 1:0 arányban legyőzte a f-

radt Ferencvárost.

Trg. Mures Nemzetközi mérkőzésen szombaton a ZSAK 2:1 1:0 arányban verte a Mures csapatát, míg vasárnap a ZSAK 2:0 0:0 arányban játszott a CS Trg Mures ellen

Carei, Phönix—Victoria 2:0 1:0

Lugo: Vulturi—TAC 4:2 2:0

Bistrita. Ceramie—Haggibor 9:1

Oradea Staruina—CFR Cluj 3:0

Resita. A cluji Victoria szombaton az UDR el játszott, 25 éves jubileuma alkalmával, 2:2 2:1 arányban győzött.

POZSONY. Ujpest—Bratislava 2:2 0:0.

Szombathely. M A V—Ausztria Florisdorf 3:2 1:0

TENISZ

VARSO. Lengyelország—Magyarország 3:0

Románia után kerül lejátszásra a magyar-jugoszláv futballmérkőzés

A futballszövetség legutóbbi ülésén Popovics titkár bejelentette, hogy megállapodást létesített a magyar labdarúgók szövetségével. Az MLSZ hajlandó a magyar válogatott csapatot kiállítani a jugoszláv ellen azonban terminushány miatt csak hétköznapon, illetve valamelyik pravoszláv ünnepnapon.

A magyar jugoszláv futballmérkőzés terminusát a jugoszláv szövetség a legközelebbi ülésén jelöli ki.

Élelmentés a magyar-máltai vízpoló-mérkőzésen

A magyar-máltai vízpoló-mérkőzésen rendkívül érdekes jelenet történt. A bíró észrevette, hogy az egyik máltai játékos a víz alá bukkott és onnan jó sokáig nem került elő. Homonnay, a magyar vízpolócsapat hávédje, aki szintén észrevette a máltai játékos eltűnését, a víz alá bukott és onnan észmeletlenül hozta a partra Podesztát és megállapították, hogy a Homonnay nem menti ki a vízből, úgy a máltai az uszástadion medencéjébe fullad.

A berlini lapok elismerőleg írnak Csik győzelméről

A XI olimpiász legnagyobb meglepetése Csik győzelme volt. A Berliner Montagsport azt írja, hogy a verseny lezajlása után meghörhanták Csiket és összecsókták.

Az olimpiász...

Az olimpiász az elsőség, dicsőség babérajáért vívott szép és nehéz küzdelem, amelyben a testnek és a léleknek tökéletes harmóniájában tökéletes emberek mérkőznek össze erőiket.

Ez tehát harc. Épp úgy harc, mint a gépeknek versenye, mint az árleszállításoknak és munkabér leszállításoknak tusája, mint hadirepülőgépeknek gyártása és emberek betanítása az emberölés nagy művészetére. Ez is harc, de ez a harc szép és nemes, mert ebben a küzdelemben éppen a versenytűzésben, hiába az erőnek a próbája minden bajnoki viadal nem a nyers erő nem az erőszak hanem a szellem győze.

A sors furcsa játékokat rendez és a történeti eseményeknek meg vannak a maguk külön tréfái. Amikor Berlint választották az 1936-os olimpiász helyéül, senki nem gondolt még arra, hogy Berlin mi lesz 1936-ban. Most hogy Tókiót választották az 1940-es olimpiász városává, már sokan gondolnak arra, hogy Tókió mi lehet majd 1940-ben. Berlin és Tókió között mintha titkos lelki lánc kapcsolna össze két nagy akarást.

Mert nem szabad soha elfelejteni, hogy minden politika, a kenyér politika és a sport politika, az iskola politika és még talán a szerelem is politika. Amint mondtuk, a sport is politika és úgy, ahogy jelentősége van annak, hogy egy ország győzelem meskedjék az olimpiai versenyen, nagy jelentősége van annak is, hogy egy országot az olimpiász megrendezésének nagy feladatával tüntetnek ki. Ebben a megbízatásban van bizalom és van biztatás, van elismerés és van bizonyos foku meghajolás is...

Szép volt az olimpiász, szép volt ez a harc és különösen szép az Isten békéje. Különösen szép az, hogy pár hétig nincs meglepetés és nincs megdöbbenés. Ez milyen jó volna, ha az olimpiász Isten békéje után kissé szünetelnének a meglepetések és nem volna ok a megdöbbenésekre. Szép volna, jó volna, az egész emberiségre különösen a gyengékre, boldogság volna, de tudjuk jól, hogy Isten békéje mindig határhoz kötött, mert Isten türelme kifürkészhetetlen akarátában végtelen.

Női ruhák szakszerű vegytisztítása minta utáni festése a legszebb az UNIO-nál Tel.: 877

Felölös szerkesztő: Bereczky Vilmos. Tip. Lumea Cluj, CENZURA